



EN 13240: 2001 & A2: 2004

H I J O D E M I G U E L

PANADERO

P.I. CAMPOLLANO  
AVENIDA 5ª, 13-15  
02007 ALBACETE - SPAIN

WOODSTOVE / POÊLE A BOIS / KAMINOFEN ..... 20  
FREESTANDING ROOMHEATER FIRED BY SOLID FUEL / POÊLE INDEPENDANT A COMBUSTIBLE SOLIDE  
UNABHÄNGIGER OFEN FÜR FESTBRENNSTOFFE  
SKARA / KNYSNA / GARDA / SWAN / AURORA / ALTEA / JAZZ  
CERTIFICATE / RAPPORT D'ESSAI ..... 300-ELAB-2508-EN  
DECLARATION OF PERFORMANCE / DECLARATION DES PERFORMANCES / LEISTUNGSERKLÄRUNG  
" 18730 / 18701 / 18700 / 18702 / 18703 / 18704 / 18732  
NOTIFIED BODY / L'ORGANISME NOTIFIÉ / NOTIFIZIERTEN STELLE ..... 1235

Thermal output / Puissance calorifique / Nennleistung ..... 5.9 kW

Energy efficiency / Rendement énergétique / Wirkungsgrad 77,0 %

Emission of CO in combustion products /  
Emission de CO par les produits de combustion ..... 0.10 %  
Co-Emission der Verbrennungsprodukte

Flue gas temperature / Temperatures des produits de combustion .. 282 °C  
Abgastemperatur

Distance to adjacent combustible materials / BACK 35 cm  
Distance par rapport aux matériaux combustibles SIDE 35 cm  
Mindestabstand zu brennbaren Materialien FRONT 110 cm

Dust concentration at 13% O<sub>2</sub> ..... 30 mg / Nm<sup>3</sup>  
Concentration de poussières à 13% d'O<sub>2</sub>  
Feinstaub bei 13% O<sub>2</sub>

Fuel types ..... Firewood and briquetted wood  
Type de combustible ..... Bois et briquettes  
Brennstoffe ..... Brennholz und Holzbriketts

Serial Number / Numéro de série / Seriennummer